31997D0757

РЕШЕНИЕ НА КОМИСИЯТА
от 6 ноември 1997 година
относно установяване на специални условия, регулиращи вноса на рибни продукти и продукти от аквакултури с произход от Мадагаскар

(текст от значение за ЕИП)

(97/757/ЕО)

КОМИСИЯТА НА ЕВРОПЕЙСКИТЕ ОБЩНОСТИ,

като взе предвид Договора за създаване на Европейската общност,

като взе предвид Директива 91/493/ЕИО на Съвета от 22 юли 1991 г. за установяване на здравните условия за производството и пускането на пазара на рибни продукти ([1]), последно изменена с Директива 95/71/ЕО ([2]), и по-специално член 11 от нея,

като взе предвид Директива 90/675/ЕИО на Съвета от 10 декември 1990 г. за установяване на принципите, регулиращи организацията на ветеринарните проверки относно продукти, въведени в Общността от трети страни ([3]), последно изменена с Директива 96/43/ЕО ([4]), и по-специално член 19, параграф 7 от нея,

като има предвид, че експерт на Комисията е провел инспекционна визита в Мадагаскар за проверка на условията, при които се произвеждат, съхраняват и експедират рибни продукти за Общността;

като има предвид, че разпоредбите на законодателството на Мадагаскар относно здравните инспекции и наблюдението на рибни продукти могат да бъдат считани за еквивалентни на тези, установени в Директива 91/493/ЕИО;

като има предвид, че в Мадагаскар *Direction des services vétérinaires* (DSV) *du ministère de l'élevage* е в състояние да осъществява ефективни проверки за прилагането на действащите закони;

като има предвид, че процедурата за получаване на здравен сертификат, посочен в член 11, параграф 4, буква а) от Директива 91/493/ЕИО, трябва също да обхваща определянето на образец на сертификат, минималните изисквания по отношение на езика/езиците, на които трябва да бъде издаден, и ранга на лицето, овластено да го подписва;

като има предвид, че съгласно член 11, параграф 4, буква б) от Директива 91/493/ЕИО следва да се постави маркировка на опаковките на рибни продукти, съдържаща името на третата страна и одобрения номер на предприятието, хладилния склад или хладилния кораб на произхода;

като има предвид, че съгласно член 11, параграф 4, буква в) от Директива 91/493/ЕИО трябва да бъде съставен списък на одобрените предприятия, хладилните складове и хладилните кораби; като има предвид, че списъкът трябва да бъде съставен въз основа на съобщение от DSV до Комисията; като има предвид, че поради това DSV е отговорна за гарантирането на съответствие с разпоредбите, установени за тази цел в член 11, параграф 4 от Директива 91/493/ЕИО;

като има предвид, че DSV е предоставила официални уверения относно съответствието с правилата, изложени в глава V от приложението към Директива 91/493/ЕИО, и по отношение на изпълнението на изискванията, еквивалентни на онези, установени във въпросната директива за одобрение на предприятия, хладилни складове и хладилни кораби;

като има предвид, че е необходимо да се отмени Решение 97/516/ЕО на Комисията от 1 август 1997 г. относно някои защитни мерки по отношение на определени рибни продукти с произход от Мадагаскар ([5]);

като има предвид, че мерките, предвидени в настоящото решение, са в съответствие със становището на Постоянния ветеринарен комитет,

ПРИЕ НАСТОЯЩОТО РЕШЕНИЕ:

Член 1

Direction des services vétérinaires (DSV) *du ministère de l'élevage* е компетентният орган на Мадагаскар за проверка и удостоверяване на съответствието на рибните продукти и продукти от аквакултури с изискванията на Директива 91/493/ЕИО.

Член 2

Рибните продукти и продуктите от аквакултури с произход от Мадагаскар, трябва да отговарят на следните условия:

1. всяка пратка трябва да бъде придружена от номериран оригинален здравен сертификат, надлежно попълнен, подписан, датиран и съставляващ единствен лист в съответствие с образеца в приложение А към настоящото решение;

2. продуктите трябва да идват от одобрени предприятия, изброени в приложение Б към настоящото решение;

([1]) ОВ L 268, 24.9.1991 г., стр. 15.
([2]) ОВ L 332, 30.12.1995 г., стр. 40.
([3]) ОВ L 373, 31.12.1990 г., стр. 1.
([4]) ОВ L 162, 1.7.1996 г., стр. 1.
([5]) ОВ L 214, 6.8.1997 г., стр. 53.

3. освен в случаите на замразени продукти в насипно състояние и предназначени за производство на консервирани храни, всички опаковки трябва да носят думата „MADAGASCAR“ и одобрения номер на предприятието, хладилния склад или хладилния кораб на произхода с незаличими букви.

Член 3

1. Сертификатите, посочени в член 2, параграф 1, трябва да се съставят най-малко на един официален език на държавата-членка, в която се извършват проверките.

2. Сертификатите трябва да носят името, длъжността и подписа на представителя на DSV и официалния печат на последния с цвят, различен от онзи на останалия текст.

Член 4

Решение 97/516/ЕО се отменя.

Член 5

Адресати на настоящото решение са държавите-членки.

Съставено в Брюксел на 6 ноември 1997 година.

За Комисията

Franz FISCHLER

Член на Комисията

ПРИЛОЖЕНИЕ А

ЗДРАВЕН СЕРТИФИКАТ

за рибни продукти и продукти от аквакултури с произход от Мадагаскар и предназначени за износ за Европейската общност, с изключение на двучерупчести мекотели, бодлокожи, ципести и морски коремоноги под каквато и да е форма

Референтен №°: .....

Държава на изпращане: МАДАГАСКАР

Компетентен орган: Direction des services vétérinaires (DSV)
Ministère de l'élevage

I. **Детайли, идентифициращи риболовните продукти**

Описание на риболовни продукти/продукти от аквакултури ([1]):

– видове (научно име): .....

– представяне на продукта и вида на обработка ([2]): .....

Кодов номер (където е приложим): .....

Вид опаковка: .....

Брой опаковки: .....

Нетно тегло: .....

Изисквана температура на съхранение и транспорт: .....

II. **Произход на продуктите**

Име/на и официален/ни номер/а на одобрение/я на предприятие/я, хладилен/ни склад/ове или хладилен/ни кораб/и, одобрен/и от DSV за износ в ЕО:

.....

.....

.....

III. **Местоназначение на продуктите**

Продуктите са изпратени

.....
(място на изпращане)

.....
(държава и местоназначение)

чрез следното транспортно средство: .....

Име и адрес на изпращача: .....

.....

.....

Име на получателя и адрес по местоназначение: .....

.....

.....

([1]) Ненужното се зачерква.
([2]) Живи, охладени, замразени, осолени, опушени, консервирани и т.н.

IV. **Здравна атестация**

– Официалният инспектор с настоящото удостоверява, че рибните продукти и продукти от аквакултури, указани по-горе:

1. са били уловени и обработени на борда на кораба в съответствие със здравните правила, установени от Директива 92/48/ЕИО;

2. са били разтоварени на брега, обработени и, където е приложимо, пакетирани, приготвени, преработени, замразени, размразени и съхранени хигиенично в съответствие с изискванията, установени в глави II, III и IV от приложението към Директива 91/493/ЕИО;

3. са преминали здравни проверки в съответствие с глава V от приложението към Директива 91/493/ЕИО;

4. са опаковани, маркирани, съхранени и транспортирани в съответствие с глави VI, VII и VIII от приложението към Директива 91/493/ЕИО;

5. не произхождат от отровни видове и видове, съдържащи биотоксини;

6. са преминали задоволително органолептични, паразитологични, химични и микробиологични проверки, установени за някои категории рибни продукти от Директива 91/493/ЕИО и решенията за нейното прилагане.

– Долуподписаният официален инспектор с настоящото декларира, че е запознат с разпоредбите на Директиви 91/493/ЕИО и 92/48/ЕИО и Решение 97/757/ЕО.

Съставено в ..... , на .....

(Място) (Дата)

Официален печат ([3])

.....

Подпис на официалния инспектор ([3])

.....

(Име, с главни букви, длъжност и квалификации на подписващото лице)

([3]) Цветът на печата и подписът трябва да бъдат различни от останалия текст в сертификата.

ПРИЛОЖЕНИЕ Б

I. **Списък на одобрени предприятия**

Номер	Наименование	Адрес	Одобрено до
MAD 111 SV	Pêche et froid de l'océan Indien	Antsiranana	1.10.1998
MAD 101 SV	Pêcherie de Nosy Be	Nosy Be	1.10.1998
MAD 107 SV	Réfrigepêche Ouest	Mahajanga	1.10.1998
MAD 126 SV	Aqualma	Mahajamba	1.10.1998
MAD 151 SV	Pêcherie du Menabe	Morondava	1.10.1998
MAD 104 SV	Le Martin-pêcheur	Taolagnaro	1.10.1998

II. **Списък на хладилни складове**

Номер	Наименование	Адрес	Одобрено до
MAD EF 03	Aquamen	Tamatave	1.10.1998
MAD EF 04	Réfrigepêche Est	Tamatave	1.10.1998

III. **Списък на хладилни кораби**

Номер	Наименование	Адрес	Одобрено до
MAD 52-01 SV	Aquamen I	Aquamen	1.10.1998
MAD 52-02 SV	Aquamen V	Aquamen	1.10.1998
MAD 52-03 SV	Aquamen VI	Aquamen	1.10.1998
MAD 52-04 SV	Aquamen XI	Aquamen	1.10.1998
MAD 52-05 SV	Aquamen II	Aquamen	1.10.1998
MAD 52-06 SV	Aquamen III	Aquamen	1.10.1998
MAD 52-07 SV	Aquamen IV	Aquamen	1.10.1998
MAD 52-08 SV	Aquamen VII	Aquamen	1.10.1998
MAD 06-01 SV	Rantabe	Réfrigepêche Est	1.10.1998
MAD 06-02 SV	Mangoro	Réfrigepêche Est	1.10.1998
MAD 06-03 SV	Fanantara	Réfrigepêche Est	1.10.1998
MAD 06-04 SV	Rianila	Réfrigepêche Est	1.10.1998
MAD 07-01 SV	Cap St-Augustin	Réfrigepêche Ouest	1.10.1998
MAD 07-02 SV	Cap St-Vincent	Réfrigepêche Ouest	1.10.1998
MAD 07-03 SV	Cap St-Sébastien	Réfrigepêche Ouest	1.10.1998
MAD 07-04 SV	Cap St.-André	Réfrigepêche Ouest	1.10.1998
MAD 07-05 SV	Cap Ste-Marie	Réfrigepêche Ouest	1.10.1998
MAD 07-21 SV	Baie d'Ambaro	Crustapêche	1.10.1998
MAD 07-22 SV	Baie de Boina	Crustapêche	1.10.1998
MAD 51-01 SV	Melaky 1	Pêcherie du Menabe	1.10.1998
MAD 51-02 SV	Melaky 2	Pêcherie du Menabe	1.10.1998
MAD 51-03 SV	Melaky 3	Pêcherie du Menabe	1.10.1998